

RÖMER KID



Betjeningsvejledning

Det glæder os, at De har valgt RÖMER KID til beskyttelse af Deres barn i et nyt afsnit af dets liv.

For at RÖMER KID kan yde optimal beskyttelse er det vigtigt, at stolen monteres og anvendes præcist som beskrevet i denne vejledning.

Hvis De har spørgsmål, er De altid velkommen til at kontakte os.

BRITAX RÖMER
Kindersicherheit GmbH

Indhold

1. Egnethed	4
2. Anvendelse i bilen	4
3. Sikring af barnet i bilen	6
3.1 Fastspænding af ryglænet	8
3.2 Højdejustering af nakkestøtten ...	10
3.3 Hvilestilling (ryglæn)	12
3.4 Fastspænding af barnet	14
3.5 Sådan sikres barnet	18
4. Plejeanvisning	18
4.1 Rengøring	20
4.2 Aftagning af betrækket	20
4.3 Påsætning af betrækket	20
5. Affaldsdeponering	22
6. 2 års garanti	22
7. Garantikort / udleveringskontro	26



1. Egnethed

Godkendelse

Barnestol til bilen	Afprøvet og godkendt i h.t. ECE* R 44/03		
	Gruppe	Kropsvægt	Alder (ca.)
RÖMER KID	II + III	15 til 36 kg	3 til 12 år

*ECE = Europæisk norm for sikkerhedsudstyr

- Barnestolen er konstrueret, afprøvet og godkendt i henhold til kravene i den europæiske norm for børnesikkerhedsudstyr (ECE R 44/03). Kontrolmærket (E) (i cirklen) og indregistreringsnummeret befinder sig på godkendelsesetiketten (mærkat på barnestolen).
- RÖMER KID er afprøvet og godkendt som en kombination af pude og ryglæn. **Forsigtig!** Ingen af de to dele må benyttes sammen med andre puder eller ryglæn.
- Godkendelsen bortfalder, hvis der laves om på barnestolen. Ændringer af den art er forbeholdt producenten.

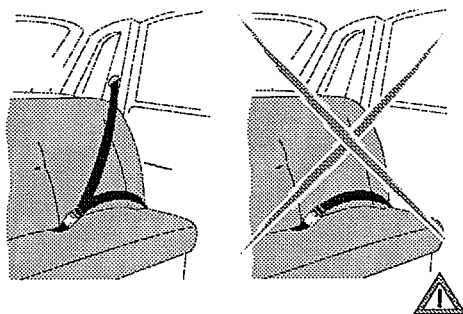
2. Anvendelse i bilen



Fare! Hvis barnet kun sikres med en 2-punkts sele, kan det komme alvorligt til skade i tilfælde af biluheld. I værste fald kan det have døden til følge.



Må ikke benyttes i kombination med en 2-punkts sele!





Barnestolens anvendelsesmuligheder:

I kørselsretning	ja
Modsat kørselsretningen	nej 1)
Med 2-punkts sele	nej
med 3-punkts sele 2)	ja
På passagersædet	ja 3)
På de yderste bagsæder	ja
På de mellemste bagsæder	nej 4)

1) Må kun benyttes på bagudvendte bilsæder (f.eks. van, minibus), der også er godkendt til transport af voksne. Sædet må ikke være forsynet med airbag.

2) Selen skal være godkendt i h.t. ECE R 16 (eller tilsvarende norm). En sådan godkendelse vil fremgå af et "E", "e" (med cirkel) på selens kontrolmærke.

3) ved frontairbag: skubbes langt bagud. Læs oplysningerne i håndbogen til bilen.

4) Barnestolen må kun benyttes med en 3-punkts sele.

3. Sikring af barnet i bilen



Beskyt barnet

- Husk, at jo tættere selen sidder ind til barnets krop, jo større vil sikkerheden være.
- Gå aldrig fra barnet, når det sidder i barnestolen inde i bilen.
- Brug af stolen på bagsædet: Stil forsædet så langt frem, at barnets fødder ikke støder mod forsædets ryglæn (ellers fare for tilskadekomst).
- Barnestolens plastdele opvarmes, når solen skinner på dem.
Pas på, at barnet ikke brænder sig. Beskyt barnestolen mod direkte sollys, når den ikke er i brug.
- Lad barnet stige ind i og ud af bilen fra fortovsiden.



- Sørg for at holde længere pauser på rejser o. lign, så barnet kan få opfyldt sit behov for bevægelse.



Passagersikkerhed

Hårde opbremsninger eller biluheld indebærer altid en risiko for tilskadekomst som følge af f.eks. genstande eller personer, der ikke er sikret forsvarligt. Forvis Dem derfor altid om, at ...

- bilsædernes ryghynder er fikseret (gælder også for bagsædet).
- tunge eller skarpkantede genstande i bilen (f.eks. på hattehylden) er sikret forsvarligt.
- alle personer i bilen har spændt sikkerhedsselen.
- barnestolen er spændt fast, også selvom barnet ikke sidder i den.

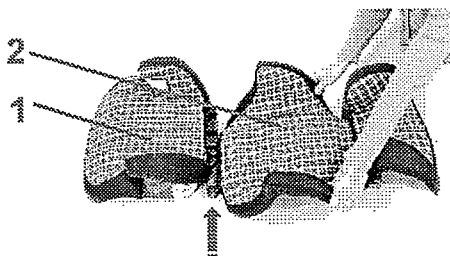
Beskyttelse af bilen

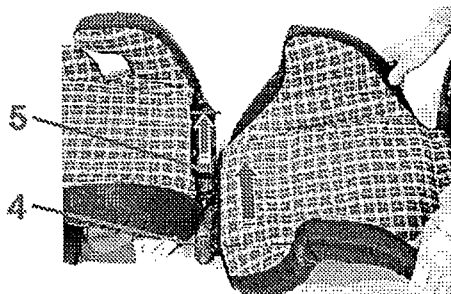
- På sædebetræk af f.eks. velour, læder etc. vil barnestolen nogle gange efterlade mærker. For at undgå dette kan man lægge et tæppe eller et håndklæde ind under stolen.

3.1 Fastspænding af ryglænet

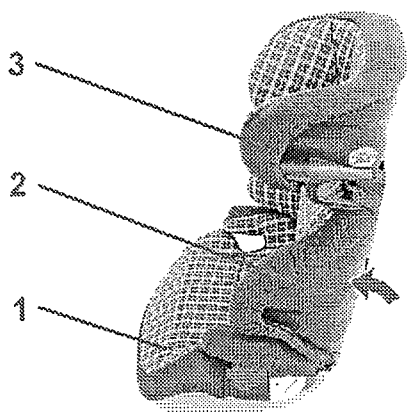
Barnestolen består af en pude 1 og et ryglæn 2 med justerbar nakkestøtte 3. Denne kombination giver barnet ekstra støtte og komfort.

- ❖ Læg ryglænet 2 fladt bag puden 1.





Skub leddet 4 på ryglænet 2 så langt ind i føringen 5 på puden 1 som muligt.



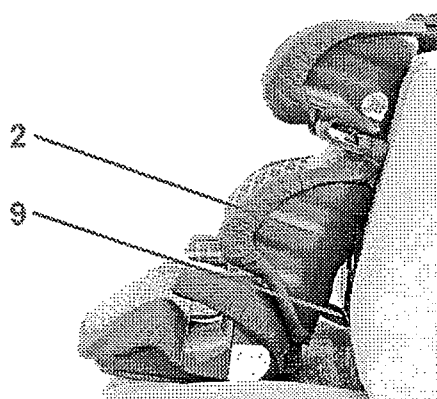
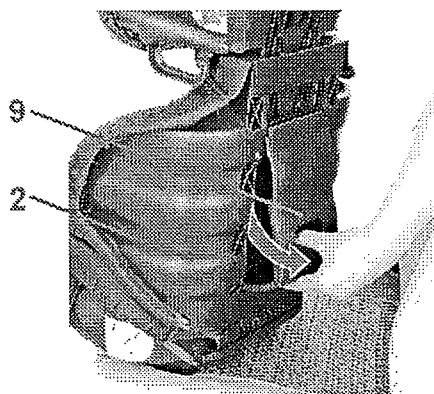
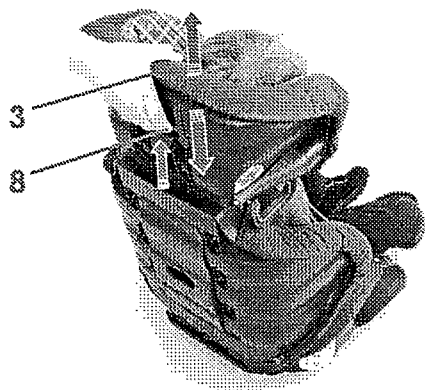
Vip ryglænet 2 op, så det falder i hak.

3.2 Højdejustering af nakkestøtten

En korrekt tilpasset nakkestøtte 3 sikrer, at diagonalselen 6 kommer til at forløbe optimalt samtidigt med, at barnet kommer til at sidde behageligt og beskyttes i det fornødne omfang. Nakkestøtten 3 kan stilles i 11 forskellige positioner.

- Nakkestøtten 3 skal være indstillet således, at afstanden mellem barnets skuldre og nakkestøtten 3 svarer til bredden af to fingre.





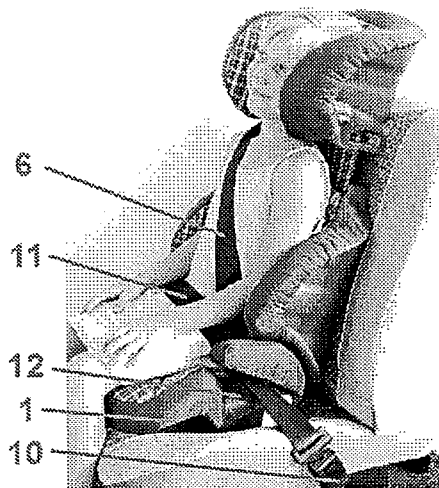
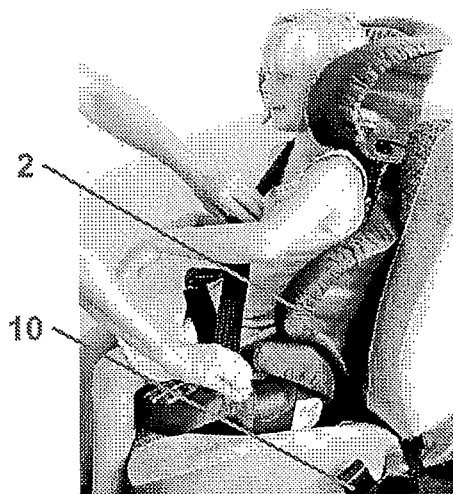
Tilpasning af nakkestøtten 3 til barnets størrelse:

- 1. Lad barnet tage plads i barnestolen.
- 2. Tag fat om justeringsgrebet 8 på bagsiden af nakkestøtten 3 og træk den lidt opad, så nakkestøtten løsnes.
- 3. De kan nu stille nakkestøtten 3 i den ønskede position.
Nakkestøtten falder i hak i det øjeblik, De giver slip på justeringsgrebet 8.

3.3 Hvilestilling (ryglæn)

Barnestolens ryglæn 2 kan indstilles trinløst efter bilsædets hældning. Vær dog opmærksom på, at bilsædet skal stå i oprejst position for at barnestolen kan yde optimal beskyttelse. Uafhængigt af bilsædets position kan barnestolens ryglæn hældes bagud til hvileposition.

- 1. Klap afstandsstykket 9 på bagsiden af ryglænet 2 ud.
- 2. Hæld ryglænet 2 bagud, til hele afstandsstykket 9 kommer til at ligge ind mod bilens ryglæn.
Forsigtig! Hæld ikke ryglænet 2 længere bagud end afstandsstykket 9 er konstrueret til.



3.4 Fastspænding af barnet

RÖMER KID kræver ingen montering i bilen. Barnestolen sikres ene og alene ved hjælp af bilselen.

1. Spænde bilselen

- ✎ Stil barnestolen på bilsædet. Sørg for, at ryglænet 2 kommer til at ligge fladt ind mod bilsædets ryghynde.

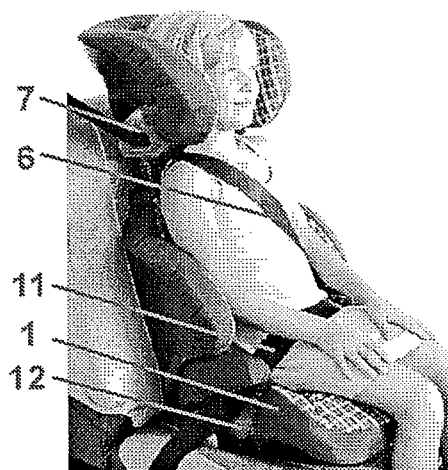
Tip! Hvis bilsædets nakkestøtte er i vejen, drejes den rundt.

- ✎ Lad barnet tage plads på barnestolen.
 - ✎ Træk selen ud, læg den omkring barnet og fastgør den til selespændet 10.
- Pas på,** at selen ikke snor sig.
- ✎ Få låsetungen til at falde i hak i bilens selelås 10.
- KLIK!**

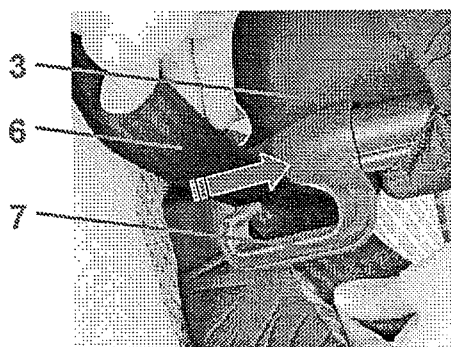
2. Bilselen anbringes i de røde seleføringer på barnestolen.

- ✎ Læg diagonalselen 6 og hofteselen 11 på siden af bilens selelås 10 under armlænet og før dem ind i de røde seleføringer 12 på puden 1.

Forsigtig! Bilselens lås 10 må ikke befinde sig mellem den røde seleføring 12 og armlænet.



- ☞ Læg hofteselen 11 på den anden side af puden 1 ind i den røde seleføring 12.
Forsigtig! Hofteselen 11 skal på begge sider løbe så dybt hen over barnets underliv som muligt.



- ☞ Før diagonalselen 6 ind i den røde seleholder 7 på nakkestøtten 3, så den glider ind bag sikringstappen.

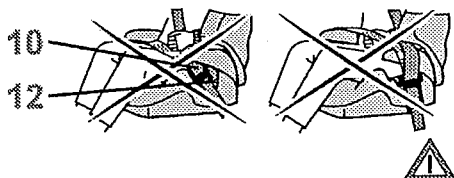
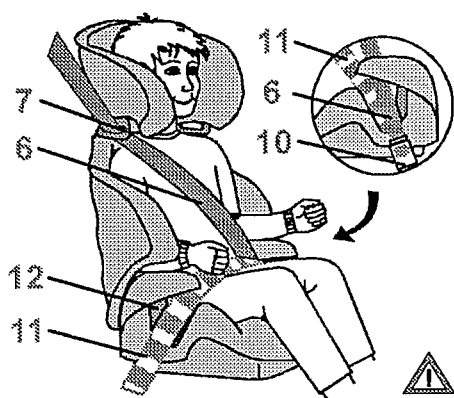
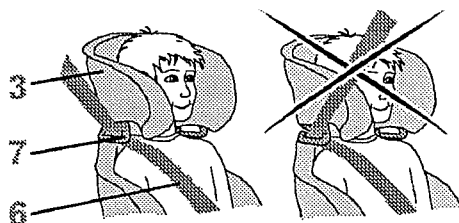


- ☞ Forvis Dem om, at diagonalselen 6 løber tværs hen over barnets nøgleben og at den ikke ligger ind mod dets hals.

Tip! Nakkestøtten 3 kan justeres i højden også efter at barnestolen er blevet anbragt i bilen.

- ☞ **Forsigtig!** Diagonalselen 6 skal forløbe skråt bagud.

Godt råd! De kann selv regulere seleforløbet med bilens justérbare seleføring.



Forsigtig! Diagonalselens 6 forløb skal pege bagud. Den må ikke pege fremad mod bilens seleholder.

Tip! I dette tilfælde må barnestolen kun benyttes på bagsædet.

Stram bilselen ved at trække i diagonalselen 6.

3.5 Sådan sikres barnet



Tjek for barnets skyld, at ...

- hofteselen 11 går gennem pudens røde seleføringer 12 (på begge sider),
- diagonalselen 6 på siden af bilens selelås 10 ligeledes går gennem pudens seleføring 12,
- diagonalselen 6 går gennem seleholderen 7 på nakkestøtten,
- diagonalselen 6 peger bagud,
- selerne er strammet og ikke snoet.
- Bilselens lås 10 må ikke lægges mellem den røde seleføring 12 og pudens armlæn.

4. Plejeanvisning



Bevarelse af barnestolens beskyttende virkning

- Ved uheld med en kollisionshastighed på over 10 km/h kan barnestolen have taget skade, uden at dette umiddelbart kan ses.

Få producenten til at undersøge barnestolen for skader, og lad ham afgøre, om stolen evt. skal udskiftes.



- Kontroller med jævne mellemrum, at ingen af de vigtige dele har taget skade. Forvis Dem om, at de mekaniske komponenter fungerer efter hensigten.
- Pas på, at barnestolen ikke kommer i klemme mellem hårde bildele (f.eks. bildøren, glideskinnerne osv.) og på den måde beskadiges.
- Barnestole, der er blevet beskadiget (f.eks. fordi de er faldet ned), skal under alle omstændigheder efterses af producenten.

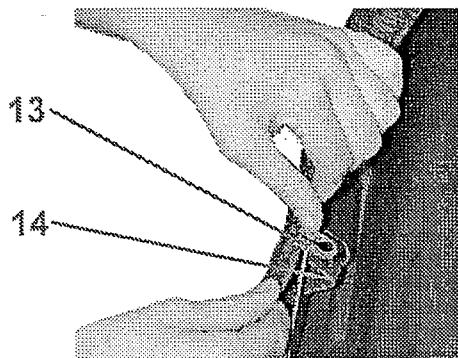
4.1 Rengøring

Til barnestolen må der kun benyttes de originale RÖMER-reservebetræk, da disse udgør en vigtig del af hele systemfunktionen. Reservebetræk kan købes hos Deres lokale RÖMER-forhandler.



Barnestolen må ikke benyttes uden betræk.

- **Betrækket** kan aftages til vask. Vaskes ved 30° C i vaskemaskinen (finvask). Følg vaskeanvisningerne i betrækket. Hvis betrækket vaskes ved varmere temperaturer, kan farverne løbe ud. Betrækket må ikke centrifugeres, og det må under ingen omstændigheder tørres i tørretumbleren (stoffet løsner sig fra puden).
- Barnestolens **plastdele** tørres af med sæbevand. **Undgå** brug af kraftige rengøringsmidler (f.eks. opløsningsmidler).



57

4.2 Aftagning af betrækket

- ✎ Hægt gummistropperne 13 på betrækket af krogene 14 på undersiden af barnestolen.
- ✎ Betrækket kan nu aftages.

4.3 Påsætning af betrækket

- ✎ Læg betrækket på barnestolen.
- ✎ Hægt gummistropperne 13 på betrækket på krogene 14 på undersiden af barnestolen.

5. Affaldsdeponering

Vær opmærksom på de nationale og lokale forskrifter omkring deponering af affald.

Deponering af emballagen	
	Container til pap
Deponering af enkeltdele	
Betræk	Restaffald, termisk forarbejdning
Plastdele	I containere i henhold til mærkningen
Metaldele	Container til metal

6. 2 års garanti

Barnestole til bilen/cyklen: Der ydes 2 års garanti på fabrikations- eller materialefejl. Garantiperioden begynder den dag, hvor produktet købes. De bedes opbevare det udfyldte garantikort, det af dem underskrevne udleveringsbevis samt købskvitteringen i hele garantiperioden.

I forbindelse med evt. reklamationer skal garantibeviset vedlægges barnestolen. Garanti ydes kun, hvis barnestolen er blevet behandlet med den fornødne omhu og returneres i ren og god stand.



Garantien dækker ikke:

- naturlig slitage samt skader, der er opstået som følge af for voldsom belastning.
- Skader, der er opstået fordi barnestolen er blevet behandlet forkert eller anvendes i strid med det egentlige formål.

Garanti eller ej?

Stoffer: Alle vore stoffer opfylder meget strenge krav hvad angår deres farveægthed i forhold til UV-stråler. Alligevel vil stoffernes farve falme, hvis de udsættes for disse stråler. Der er her tale om normal slitage, og ikke om materialefejl, og der vil derfor ikke blive ydet nogen garanti.

Lås: Hvis der konstateres funktionsfejl på selelåsen, skyldes dette som regel snavs, der kan vaskes væk. Hold Dem til anvisningerne i betjeningsvejledningen i forbindelse med rengøring af selelåsen.

Hvis De ønsker at gøre brug af garantiordningen, bedes De henvende Dem til en specialforretning, hvor De vil blive vejledt af professionelle fagfolk. Ved behandling af reklamationer vil der blive anvendt produktspecifikke nedskrivningstakster. Vi gør i den forbindelse opmærksom på vore Almindelige Forretningsbetingelser, som De kan få udleveret hos forhandleren.

Brug, pleje og vedligeholdelse

Barnestolen til bilen/cyklen skal behandles i overensstemmelse med betjeningsvejledningen. Vi gør udtrykkeligt opmærksom på, at der kun må benyttes originalt tilbehør / reservedele.



7. Garantikort / udleveringskontrol

Navn:

Adresse:

Postnummer:

By:

Telefon (inkl. omr.-nr.):

E-mail:

Barnestol til bilen/cyklen:

Artikelnummer:

Stoffarve (dessin):

Tilbehør:

Udleveringskontrol

1. Fuldstændighed

☐ afprøvet / i orden

☐ Jeg har afprøvet barnestolen til bilen/cyklen og forvissat mig om, at jeg har fået udleveret samtlige dele og at stolen er fuldt funktionsdygtig.

2. Funktionstjek

- Justeringsmekanisme, sæde

☐ afprøvet / i orden

- Selejustering

☐ afprøvet / i orden

☐ Jeg har modtaget omfattende informationer om produktet og dets funktioner inden købet og taget pleje- og vedligeholdelsesanvisningerne til efterretning.

3. Er stolen intakt?

- Kontrol af sæde

☐ afprøvet / i orden

- Kontrol af stof

☐ afprøvet / i orden

- Kontrol af plastdele

☐ afprøvet / i orden

Købsdato:

Køber (underskrift):

Forhandler:

Forhandlerens stempel